

## وجوه زیبایی شناختی در قرآن مجید

افسون بهنژاد دانشجوی رشته الهیات دانشگاه آزاد اسلامی واحد اردبیل

چکیده:

یکی از جنبه های زیبا شناختی قرآن کریم، زبان قرآن و توجه به ابعاد گوناگون آن است و از آنجا که خداوند متعال حقایقی غیبی و قرآنی را لباس بیان پوشانده است و همه آن را در قالب لسان در دسترس عارف و عامی قرار داده است، بر اهل فن است که با عمق و بصیرتی افزون به تبع پرداخته و حجاب های پدید آمده بین قرآن و انسان را هر چه بیشتر بزداید و زمینه تجسم حقیقت (هذا بیان للناس) را در برابر دیدگان مردم فراهم آورند از جمله زمینه هایی که به عنوان اعجاز در این عرصه عامل هدایت و النفات انسانها به نظم شگفت انگیز قرآن بوده و در ارتباط و تناسب عمیق و بسیار دقیق معانی و مقاصد آیات و سوره ها را به زیبایی نمایان ساخته و الفاظ قرآن را روان و شیوا نموده . مسئله تصویر فنی و نمایش هنری و نظم آهنگ و ... است.

نظم آهنگ خاصی است که از نحوه ی چینش حروف و کلمات قرآنی پدید می آید و هنگام استماع قرآن کریم به گوش می رسد و گاهی از آنبه موسیقی آیات تعبیر می شود و دانشمندان علوم قرآنی آن را از ابعاد زیبا شناختی لفظ قرآن می دانند توجه به فضای عمومی سوره ۴ گروهی از آیات نحوه چینش حروف در آیات تقدم و تاخر الفاظ ، طول آیات و فواصل آنها از جمله راههای شناخت نظم آهنگ قرآن و ادراک آهنگ و موسیقی این بخش قرآنی به شمار می آید هدف عمده مقاله بررسی تصویر فنی و نمایشی هنری و تناسق در آیات و تناسق فنی گزینش الفاظ و نظم آهنگ (موسیقی) و ... به عنوان یکی از زیبایی های لفظی قرآن و تناسب الفاظ قرآنی با مفاهیم آیات و سوره ها و تأکید بر لزوم بهره گیری از این ویژگی هنری در آموزش قرائت و فهم و حمل قرآن کریم است.

مقدمه :

یکی از جنبه های زیبا شناختی قرآن کریم زبان قرآن و توجه به ابعاد گوناگون آن است و از آنجا که خداوند متعال حقایق غیبی و قرآنی را لباس بیان پوشانده است و همه آنها را در قالب لسان در دسترس عارف و عامی قرار داده است، بر اهل فن است که با عمق و بصیرتی افزون به تبع پرداخته و حجاب های پدید آمده بین قرآن و انسان را هر چه بیشتر بزداید و زمینه تجسم حقیقت (هذا بیان للناس) را در برابر دیدگان مردم فراهم آورند از جمله زمینه هایی که به عنوان اعجاز در این عرصه عامل هدایت و النفات انسان ها به نظم شگفت انگیز قرآن بوده و ارتباط و تناسب عمیق و بسیار دقیق معانی و مقاصد آیات و سوره ها را به زیبایی نمایان ساخته و الفاظ قرآن را روان

و شیوه نموده مسئله تصویر فنی و نمایش هنری و نظم‌آهنگ، آهنگ خاصی است که از نحوه ی چنیش حروف و کلمات قرآنی پدید می‌آید و هنگام استماع قرآن کریم به گوش می‌رسد و گاهی از آن به موسیقی آیات تعبیر می‌شود و دانشمندان علوم قرآنی آن را از ابعاد زیبا‌شناختی لفظ قرآن می‌دانند توجه به فضای عمومی سوره‌ها گروهی از آیات نحوه ی چنیش حروف در آیات تقدم و تأخیر الفاظ، طول آیات و فواصل آنها از جمله راه‌های شناخت نظم‌آهنگ قرآن و ادراک آهنگ و موسیقی این بخش قرآنی به شمار می‌آید هدف عمدۀ مقاله بررسی تصویر فنی و نمایش هنری و تناسق در آیات و تناسق فنی گزینش الفاظ و نظم‌آهنگ (موسیقی) و ... به عنوان یکی از زیبائی‌های لفظی قرآن و تناسب الفاظ قرآنی با مفاهیم آیات و سوره‌ها و تأکید بر لزوم بهره‌گیری از این ویژگی هنری در آموزش فرائت و فهم و حمل قرآن کریم است.

### تصویر فنی و نمایش هنری در قرآن

این تصویر و نمایش همان ابرار فاضلۀ وارزشمندی است در اسلوب قرآن کریم زیرا این تصویر با آن سیمای پر احساس و خیال پرورش از آن معنای ذهنی تعبیر می‌کند از آن حالت روانی از آن حادثه محسوس و از آن جلوه گاه منظور و از آن نمونه‌های انسانی و طبیعت بشریت تعبیر و بیان شیرین دارد. سپس از این مراحل که گذشت. پیوسته با همان سیمائي که ترسیم می‌کند پله پله ترقی می‌کند ویر همه آنها یک زندگی ممتاز می‌دهد و یا حرکت سازنده و پر طراوت می‌بخشد ناگهان می‌بینی که همین معنای ذهنی یک هیکل زنده است یا یک حرکت سازنده است و ناگهان می‌بینی که همین حالت روانی یک تابلو درخشنان است و یا یک جلوه گاه پر فروع و ناگهان می‌بینی که این نمونه انسانی یک شاخص زنده است و این طبیعت بشریت یک پیکره خوش منظره است واما حوادث چشم اندازها، داستانها و منظره‌ها آنها را بطور شاخص و ممتاز و حاضر و ممتازه بر می‌گرداند که در آنها حیات دمیده شده و حرکت و جنبش به سازنده‌گی پرداخته اند، در نتیجه آن دم که برآنها فرمان حرکت را اضافه می‌کند تمام عناصر تخیل بر همه آنها مستولی می‌گردد و در بر می‌گیرد و سرانجام آنقدر نزدیک می‌گردد که نمایش می‌دهد بگونه‌ای که تماشاگران و شنوندگان از دیدن آن عاجز گردند و ناتوان و حتی تماشاگران خود را با شتاب ناگهانی به مرکز حوادث انتقال می‌دهد مرکزی که این حوادث در آن اتفاق افتاده و یا بزویدی خواهد افتاد بگونه‌ای که منظره‌ها پشت سر هم می‌آیند و حادثه‌ها بی‌دریبی تجدید می‌گردند و شنونده فراموش می‌کند که این کلامی است که خوانده می‌شود. یا طوفانی است که عالمی را فرا می‌گیرد و نابود می‌سازد و یا مثلی است که زنده می‌شود و چنان خیال می‌کند که آن منظره‌ی است که نمایش داده می‌شود و حادثه‌ای است که واقع می‌گردد و این همان شاخصهای ممتاز است که مانند نسیم روح پرور به این مرکز می‌تابد و در آن جان تازه می‌دمد و این همان انفعالات چهره نگاریهای سازنده است با تمام وجودهای زنده که از این مرکز و این میدان برانگیخته شده است و با تمام حوادث هماهنگ و همنوا است و اینها همان کلمات است که به وسیله آنها زبانها به حرکت در می‌آیند و احساسهای نهفته را شاداب می‌سازند و واقعاً اینجا خود حیات وزندگی است، نه حکایت از حیات وزندگی، پس بنابراین وقتیکه ما می‌گوییم که آن ابزار سازنده ای که این معنای ذهنی و آن حالت روانی را تصویر می‌زند و نمایش می‌دهد و این نمونه انسانی و آن حادثه اتفاق افتاده را مشخص می‌سازد آنها فقط یک گروه الفاظ جامد است نه رنگ و الوانی است که تصویر شود و نه نیروی شاخص است که تعبیر گردد و اگر چنین درک کرده باشیم آنگاه به پاره ای از اسرار اعجاز در تعبیر قرآن پی برده ایم و مثالهایی که بتواند بیانگر گفتار ما باشد همه قرآن است سرتاسر هر کجا که نمایان می‌گردد برای نمایان ساختن غرضی از اغراض که ما بازگو کردیم و هر آنجا که می‌خواهد از یک معنای مجرد تعبیر کند و یا یک حالت روانی را نشان بدهد و یا از یک صفت معنوی و یا از یک نمونه انسانی بازگو نماید و یا از حادثه بازگو شده و یا از داستان گذشته حکایت کندویا یک چشم اندازی از چشم اندازهای

قيامت ويا يك حالتى از حالات نعيم وعذاب وبهشت ودوزخ را عنان بدهد وهر كجا كه خواسته مثالى بزنده در جدلی يا در مقام احتجاجى بلکه هر كجا كه خواسته اين جدل را عنان کند بدون قيد وشرط وزمان و مكان ودر آنجا فقط به واقعیت محسوسی اعتماد كرده وبه نیروی خیال گستردۀ و خیال پروری منظور پرداخته، و این همان نکته اي است که ما قصدش کردیم آنگاه که گفتیم که تصویر فنی عبارت است از آن ابزار بالرزش و سازنده در اسلوب قرآن کریم پس روی این حساب آن زینت وزیبایی اسلوب نیست و يك رشته راههای اتفاقی نیست که در هر جا و در هر وقت و در هر کیفیت اتفاق می افتد بلکه آن فقط يك روش مقرر و معین است و يك رشته راههای پیوند خورده و در هم فشرده است و يك نوع خصیصه همگانی و طریقه روشی است که با روش‌های گوناگون در تصویر فنی ونمایش هنری قرآن به کار می رود و در اوضاع گوناگون پیاده می گردد و همه آنها سرانجام به يك قانون همگانی گستردۀ بر می گردد و آن عبارت است از:

قانون تصویر فنی ونمایش هنری در قرآن.<sup>۱۱</sup>

تصویر فنی با رنگ و حرکت و سازندگی و کوبندگی در قرآن وزنگ کاروان کلمات و سوزش نغمه های عبارات و ... وواجب است که هم اکنون در معنای تصویر ونمایش تا حد قدرت وبيان گسترش بدھیم تا بتوانیم آفاق بی پایان تصویر فنی ونمایش هنری در قرآن را درک کنیم پس بنابراین آن تصویر است با رنگ تصویر است با حرکت تصویر است با سازندگی و کوبندگی واکثر اوقات در این قانون وصف و تلاش در گفتار ونای زنگ کاروان کلمات و سوزش نغمه های عبارات وموسیقی سیاه آیات در نمایش سیمائی از سیماهای گوناگون شرکت می کنند بگونه ای که چشم و گوش گنجینه خود را از آن اباشته می سازند وحس و خیال و فکر و وجودان هم و آن يك تصویر زنده ونمایش سازنده است که از عالم زندگان برداشته شده نه اینکه يك رشته رنگهای بی تصویر وخطوط جامد و بی اساس است، تصویر است که ابعاد ومسافت در آن با میزان مشاعر وجودان بیدار اندازه گیری میشوند، بنابراین معانی رسم می شود و در آن حال هم در نفوس انسانیت زنده با یکدیگر برخورد می کند و یکدیگر را می سازند و در جلوه گاهی از طبیعت پیاده می گردد که آنها را زندگی وحیات فرا می گیرد.<sup>۲</sup>.

### يك مثال در تصویر فنی در آیات قرآن

قرآن می خواهد بیان کند آنان که کافر شدند در پیشگاه خدا هرگز به پذیرش چیزی نائل نخواهند شد و هرگز روی بهشت برین را نخواهند دید و می خواهد بیان کند که قبول شدن و داخل در بهشت شدن برای کافران یک امر ناممکن است و محال و این همان طریقه و روش ذهنی است برای تعبیر و بیان از این معانی مجرد واما اسلوب تصویر فنی ونمایش هنری آنها را در این سیماهی زیر نشان می دهد :

(الذين كذبوا بآياتنا واستكروا عنها لا تفتح لهم ابواب السماء ولا يدخلون الجنة حتى يلج الجمل في سمع الخياط) آنان که آیات ما را دروغ پنداشتند و از آنها سرباز زدند و خود بزرگ بین گردیدند هرگز بروی آنان در های آسمان گستردۀ نخواهد شد و به بهشت داخل نمیشوند تا شتر به جای نخ خیاطی از سوراخ سوزن بگذرد<sup>۳</sup>

۱- تصویر فنی ونمایش هنری در قرآن تأليف: سید قطب، ترجمه محمد علی عابدی، ص ۵۸

۲- تصویر فنی ونمایش هنری در قرآن تأليف: سید قطب، ترجمه محمد علی عابدی، ص ۵۸۰

۳- سوره اعراف آيه ۴۰

این بیان ترا آزاد می گذارد تا در خیالات سیمایی را برای گشودن درهای آسمان نقش بزنی و سیمایی دیگری را هم برای عبور یک طناب ضخیم در سوراخ سوزن خیاطی ترسیم کنی و قرآن از اسماء طناب ضخیم اسم (الجمل) را به خصوص در این مقام بر می گزیند و حس را رهای سازد که از طریق خیال از هر دو سیما تا آن اندازه که لازم است متأثر گردد تا سرانجام معنای قبول و معنای ناممکن بودن در اعماق نهاد و نفس و روان پایدار گردد و حال آنکه از راه چشم و حس به آن وارد شده است (از راه خیال) از هر طرف از راههای گوناگون به سوی آن رهسپار گردیده است. آن هم به آرامی و حوصله مخصوص نه از منفذ ذهن فقط آن هم با شتاب و سرعت سرسام

آور.<sup>۱</sup>

### یک مثال دیگر

و باز هم قرآن می خواهد بیان کند که خدا بزودی قطعاً اعمال کسانی را که کافر شدند چنان ضایع و نابود خواهد ساخت که گویا اصلاً چنین اعمالی نبوده است و بزودی و قطعی آچنان راه بازگشت را ضایع و نابود خواهد ساخت که نتواند آنرا بازسازی نمایند پس روی این حساب این معنا را بصورت تصویر در این آیه به نمایش می گذارد (وقدمنا الی ما عملوا من عمل فجعلناه هباء منشورا<sup>۲</sup>) ما با شتاب روی آوردیم بسوی آن اعمالی که انجام داده اند گرچه یک عمل بسیار کوچکی هم باشد که ما آن عمل را پوک و پراکنده در فضا ساختیم مانند توده غبار.

قرآن شریف ترا رها می سازد که از سیمای پوک و پراکنده در فضای بی پایان در خیال خود سیمایی نقش بزنی که سرانجام یک معنای روشن تر و محکم تر برای ضایع و نابود و متلاشی ساختن را برایت به ارمنان می آورد که هرچه نگاه بکنی فضا را پر از توده های غبار اعمال ضایع و متلاشی شده می بینی<sup>۳</sup>

### تناسق فنی

آنگاه که می گوییم که تصویر عبارت است از آن قانون اساسی وزیرینائی در تعییر و بیان قرآن و می گوئیم که قانون (تخییل) و آئین (تجسمی) دو قانون بارز و آشکارند در بیان و نمایان ساختن این تصویرها هنوز در بیان خصایص قرآن بطور عموم و در بیان تصویر و نمایش های قرآنی بطور خصوص به سر منزل مقصود نرسیده ایم و هنوز این پایان راه نیست و پشت سر این و آن آفاق فراوان دیگری هست که این نظم و نسق قرآنی بانها نیز می رسد و بوسیله آنها پایدار کردن صحیح آن از ناحیه ادا و انجام فتنی پایه گذاری شده است. در اینجاست آن تناسق و آن تنظیم زیبا که به آخرین حد کمال می رسد در تصویر و نمایش های قرآنی و این تناسق دارای الوان و درجات گوناگون است و این الوان و درجات یک رشته هست که گفتگو و جستجو کنندگان در بلاغت قرآن تا کنون به آنها دست یافته اند و از آنها یک رشته دیگری هم هست هیچ یک از آنان هنوز هم لمس نکرده اند<sup>۴</sup>.

۱- تصویر فنی، سید قطب، محمدعلی عابدی، ص ۵۹

۲- سوره فرقان آیه ۲۳

۳- تصویر فنی، سید قطب، محمدعلی عابدی، ص ۶۰

۴- التصویر فنی فی القرآن، سید قطب، دارالشروق، ۱۴۰۲، ص ۹۱

### ۳- قانون تنسيق در قرآن

از آنها که هنوز هم ناگشوده مانده این قانون(تنسيق) است در تأثیف عبارت های قرآنی با برگردیدن الفاظ مناسب با سیاق و معنا پس تنظیم آن الفاظ است در یک سیاق ونسق مخصوص که در فصاحت وزیبایی و رسائی نکات دقیق به بالاترین در جات می رسد و حقاً در این باره سخنها افرون گفته و بحثها فراون کرده اند و در خصوص به کمال ونهایت رسیده اند، بلکه از حد صحیح گاهی تجاوز کرده اند و به یک نوعی فشار و محبت افتاده اند که ضرورت نداشت.

#### نواختن نوا وموسیقی ناشی از گزینش الفاظ

واز این قبیل است نواختن این نوا وموسیقی ناشی از گزینش الفاظ و سپس به نظم در آوردن آن در نظم ونسق خاصی و با اینکه این سیمای جلوه گر از هر جهت در قرآن کاملاً روشن و آشکار است و در ساختمان فنی و هنری آن بسیار عمیق و عمیق تر است و سرانجام گفتگوی آنان از این سیمای جلوه گر واز این نواختن ظاهری هرگز تجاوز نکرده است و هرگز از آن حال رکود تجاوز نکرده و به سوی ادراک تعدد در اسلوبهای موسیقی گوناگون قرآن به حرکت در نیامده است و هرگز با این همه تناسب و تناسق با آن جوی که این موسیقی در آن رها می گردد همگام نگردیده است و هرگز با وظیفه ای که این موسیقی در همه سیاقها انجام می دهد آشنا نگشته است.

#### نکته های لطیف بلاغتی وهم‌آهنگی آن با سیاق تعبیرهای قرآن

مانند اینکه فاصله ای می آید در این تعبیر:(هوعلى کل شی قدیر)بعد از کلامی که قدرت را به اثبات می رساند و مانند این فاصله در این تعبیر(ان الله عليم بذات الصدور) بعد از کلامی که درین وادی یک علم نهان و پشت پرده است مانند اینکه تعبیری با اسم موصول باید تا همه آن با تعلق ودبیله آن بیانگر علت جزا وپاداش گردد مانند این آیه(ان الذين كذبوا بآياتنا واستكروا منها لافتتح لهم ابواب السماء ولайдخلون الجنه حتى يلجن الجمل في سم الخياط ۱)

اینجا می بینیم با کلمه (الذین) تعبیر آمده تا با پشت سرش که دنباله (الذین) است علت این محرومیت و این پاداش بیان گردد و باز هم مانند اینکه با لفظ(رب) در مواضع تربیت و تعلیم تعبیر کند مانند این بیان زیبا ودلربا:(اقرابةسم ربک الذي خلق،خلق الانسان من علق اقرا وربک الاكرم الذي علم بالقلم،علم الانسان مالم يعلم).

تودر نهایت شعورت پشت سرهم جمع وجود کن واز روزنه های ادارکت بیرون بده وبخوان بنام پروردگارت که آفرید،آفرید این انسان را از یک جاندار چسبنده ویر علاقه تو قرائت کن وپروردگار تو اکرم است پروردگاری که تعلیم دادبا قلم تعلیم داد انسان را آنچه را که نمیدانست. اینجا می بینم چون مقام تعلیم و تربیت است از کلمه رب که بیانگر این معناست تعبیر آمده است ۲

#### تناسق فنی وهم‌آهنگی نواخت موسیقی در آیات

نواختن این موسیقی در اینجا به پیروی از جمله دارای موسیقی در طول کلمات که در حد وسط زمانی است و به پیروی از یگانگی و یکنواختی اسلوب موسیقی باهم متحد است وهم آوای، روان و آسان وپیوسته وزنچیر گونه است. مانند یک حدیثی که خیلی شبیه است به روانی و آسانی و به شیرینی داستان سرودن، وهمه اینها در نظم ونسق اسلوب قرآن ملحوظ است و این معنا در بعضی فاصله ها

۱- سیمای قرآن، ص ۴۴

۲- تصویر فنی، نوشته سید قطب، ترجمه محمد علی عابدی، ص ۱۷۸

آشکار و به آسانی ظاهر می گرددمانند:(افرايتم الات والعزى، ومنات الثالثه الاخرى؟) زیرا اگر تو اين طور بگوئي(افرايتم الات والعزى، ومنات الثالثه) قطعاً قافيه ناميزان خواهد شد وناخت موسيقى از ناميزانی آن اثر خواهد پذيرفت و اگر اينطور بگوئي(افرايتم الات والعزى، ومنات الثالثه الاخرى) پس وزن ناميزان خواهد شد که با آن ميزان بود و در اينجا منظور اين نيسست که اين کلمات:الآخرى، الثالثه، و ادن زايد هستند فقط برای یکنواخت بودن وزن و قافيه آمده اند زيرا همه آنها ضرورت دارد ولازم است در سياق، بخاطر رساندن يك رشته نکات مخصوص معنوی ويک نوعی تناسب و هماهنگی در نواختن موسيقى ايجاد می کند بدون اينکه يكی بر ديگري طغيان کند و يا نظم تحت فشار ضرورت شعری قرار بگيرد و ناچار از آوردن کلمه اضافي باشد ۱وبديهي است که ملاحظه هماهنگی نواخت موسيقى در آيات و در فاصله های آيات و در همه جای قرآن بطور وضوح و آشكار از دور پيداست، به همان ترتيبی که ما ذکر كردیم و تزدیک به همان ترتیب است که احتیاج به دقت دقیق و لطیف دارد که دیده شود و راه آرمایش آن این است که در تعابیر قرآنی از این سیماهای قانونی موجود در کلمه عدول گردد و سیماهای مخصوص دیگری به جای آن آورده شود و يا نظم ونسق موجود را طوری سازیم که با پس و پیش شدن کلمات ناميزانی آشکار گردد و يا در نظم کوچکترین تعدیلی داده شود باز هم همه چيز به هم می خورد و ناميزان می گردد.

آبا نواخت موسيقى متعدد و متنوع روی پایه ها و سنت های خاصی جريان دارد؟

ما نگاه دقیق می اندازیم در این افق خاصی از آفاق تناسق و هماهنگی این موسيقى زیبا و لطیف بعد از آنکه وجود اين موسيقى ثابت شد،اما نظام اين فاصله ها و اين قافيه ها که ما در آيات ملاحظه کردیم و آن در سوره های قرآنی متعدد و متنوع است و دیدیم گاهی هم در يك سوره اين تنوع به چشم می خورد بنابراین آن به نسبت قیاس فاصله ها میان طول و قطر و متوسط، مختلف و متنوع است و آن خیلی بيشتر است ۲.

به بحرهای شعر يك شاعر در يك ديوان شعر ونهایت فرقی و چیزی که در اينجا می توان گفت اين است که اين فاصله ها غالباً در سوره های کوتاه است و در سوره های متوسط و يا طولانی متوسط هستند و يا طولانی و نسبت قیاس و میزان ان قافيه ها و تمثیل ها و نشانه ها در سوره های کوتاه شدت پیدا می کند و در سوره های طولانی غالباً اين شدت کاسته می شود و اغلب در آنها قافيه با نون و يا میم است که قبل از آنها يابی و يا واوی در همه قافيه ها و در سوره های قرآن به چشم می خورد و در اين جريان با تعدد اسلوبهای موسيقى جاري است اگر چه اين قافيه ها در سوره های مختلف مانند همند ولی تنوع اين نظام در يك سوره را ما به دفعات و مکرر ملاحظه کردیم ۳.

#### نتیجه

قرآن وحی آسمانی وروح الهی است که از دیوارهای ماده و پرده های تن می گذرد و به روح انسان می رسد. قرآن زبان ضمیر و جdan است و معلوم است که چنین زبانی همیشه گویا و همواره جان بخش خواهد بود. کتاب مقدس قرآن تنها کتابی است که در میان سایر کتابهای آسمانی دیگر تا کنون از هر گونه زیادت و دستبردی مصون مانده والی الابد مصون می ماند و به طور قطع سایه انسان ساز والگو پرداز اين نوشتار الهی بشریت را در آينده اي نزدیک زیر چتر پوشش و حمایت خود قرار خواهد داد کتابی که درون و برون

۱- آفرینش هنری در قرآن، ص ۱۰۱

۲- تصویر فنی در قرآن، نوشته سید قطب، ترجمه محمد علی عابدی، ص ۳۱۴

۳- علوم بلاغت و اعجاز قرآن، نصیریان، ص ۱۱۲

ومحتوایش قرن هاست که افکار جهانیان را به خود جلب کرده است و به جامعه‌ی بشریت نوید می‌دهد که امیدوار باشند، امیدوار به پیروزی حق بر باطل و غلبه عدل بر ظلم و چیره شدن روشنایی بر تاریکی‌ها باشد که خداوند توفیق دهد تا مسلمانان جهان بتوانند، چشمی باز و اندیشه‌ی آگاه به آنچه که در قرآن جمع است مثل اعجاز بیانی و مبانی هنری قصه‌های قرآن و علوم بلاغت و تصویر فنی نمایش‌های هنری در قرآن و... دست یافته و این ودیعه آسمانی را با حفظ کلیه ارزش‌های اسلامی و انسانی و تفکر در مفاهیم آن به نسلهای بعد بسپارند. انشاء الله.

### منابع

- ۱- تصویر فنی و نمایش هنری در قرآن، سید قطب، ترجمه محمد علی عابدی، مرکز نشر انقلاب، ۱۳۵۹
- ۲- اعجاز بیانی قرآن، دکتر عایشه بنت الشاطی، ترجمه حسین صابری، انتشارات علمی فرهنگی ۱۳۷۶
- ۳- حکایت‌هایی پیرامون قرآن، مجید ناشر تورنگ، چاپ دوم، ۱۳۷۹
- ۴- مبانی هنری قصه‌های قرآن، سید ابوالقاسم حسینی، مرکز پژوهش‌های اسلامی ۱۳۷۷
- ۵- علو بلاغت و اعجاز قرآن، دکتر یدالله نصیریان، انتشارات علمی و فرهنگی ۱۳۷۸
- ۶- قرآن مجید، ترجمه الهی قمشه‌ای
- ۷- آفرینش هنری در قرآن، سید قطب، محمد مهدی فولادی، بنیاد قرآن، دوم، ۱۳۶۰
- ۸- التصویر الفنی فی القرآن، سید قطب، دارالشرق - هفتاد و ۱۴۰۲
- ۹- تصویر طبری، جامع البيان حسن تأویل القرآن، ج ۱، محمد جریر طبری، محمود مجد شاکر
- ۱۰- تفسیر اکشاف، زمخشri، دارکتاب البنانی، بیروت
- ۱۱- فرهنگ قصه‌های پیامبران، مه دخت پور خالقی، آستان قدس رضوی، ۱۳۷۱
- ۱۲- چکیده مقالات اولین دوسالانه قرآن پژوهی دانشگاه امیر کبیر تابستان ۱۳۸۴